



**DVŮR KRÁLOVÉ
NAD LABEM**



ZAPROSZENIE / POZVÁNKA

Polsko-Czeskie Transgraniczne Spotkanie Mieszkańców Kowar oraz Dvůr Králové nad Labem Polsko-české přeshraniční setkání obyvatel Kowar a Dvora Králové nad Labem

4 lipca 2025 r., godz. 12:00 / 4. července 2025, 12:00 hod.

Spotkanie przy budynku Urzędu Miejskiego w Kowarach (ul. 1 Maja 1) /

Setkání u budovy Městského úřadu v Kowarech (ul. 1 Maja 1)

PROGRAM WYDARZENIA / PROGRAM AKCE:

**Oficjalne powitanie uczestników przy budynku Urzędu Miejskiego w Kowarach przez
Burmistrza Miasta Kowary.**

Oficiální přivítání účastníků u budovy Městského úřadu v Kowarech starostou města Kowary.

Spacer z przewodnikiem oraz zwiedzanie najciekawszych atrakcji turystycznych Kowar.

Procházka s průvodcem a prohlídka nejzajímavějších turistických atrakтивit Kowar.

Finałowy koncert kowarskiego zespołu Five O'Clock! Wspólna zabawa przy muzyce.

Závěrečný koncert kowarské hudební skupiny Five O'Clock! Společná zábava při hudbě.

Dla uczestników z Czech organizowany jest **bezpłatny transport autokarem – zbiórka przy
Urzędzie Miejskim w Dvůr Králové nad Labem. /**

Pro účastníky z České republiky je zajištěna **bezplatná autokarová doprava – sraz u Městského
úřadu ve Dvoře Králové nad Labem.**

Organizatorzy / Organizátoři:

Gmina Miejska Kowary (Polska) - Město Dvůr Králové nad Labem (Česko)

**WSTĘP WOLNY! WYDARZENIE JEST CAŁKOWICIE BEZPŁATNE
I OGÓLNODOSTĘPNE DLA OGÓŁU SPOŁECZEŃSTWA.
VSTUP VOLNÝ! AKCE JE ZCELA ZDARMA A VEŘEJNĚ PŘÍSTUPNÁ
PRO ŠIROKOU VEŘEJNOST.**

***Wydarzenie realizowane w ramach trwałości rezultatów współpracy
partnerskiej miast Kowary i Dvůr Králové nad Labem, sfinansowane w
całości ze środków własnych organizatorów.***